

التالي: ثمة بيت مكوّن من غرفتين، على الأقل، وثمة مطبخ، وممرّ يصل المطبخ بالغرف، وثمة سلّم يدلّ وجوده على ارتفاع البيت وعلى احتمال أن يكون مكوّنًا من طابقين، وثمة نوافذ وشبابيك، وباب خشبيّ ذو دفتين، وثمة احتمال لوجود غرفة ثالثة، يتبدّى من خلال إشارة مريم إلى رغبة زكريا في «استبدال مقاعد الجلوس في الغرفة الأخرى»^(٥٥)، غير أن الاستخدام الدائم لعبارة «الغرفة الأخرى» يعطي الانطباع بوجود غرفتين فحسب.

ومهما يكن من أمر فإن هذه المعطيات لا تدعنا نواصل الاعتقاد بأن هذا الذي نحن بإزائه بيت تنك أو طين ذو سقف واطيء، ولا سيما، أيضاً، أن الراوي والشخصيات لا يضيفون البيت إلى التنك أو الطين، بل يستخدمون دائماً كلمة «البيت» لتسميته. وإن كنا نعتقد أن المواصفات الهندسية ليست دالة على شيء في ذاتها، في سياق السرد الروائي، فإنها تظلّ دالة من خلال جدلية الحضور والغياب؛ أي حضور بعض المواصفات وتغييب بعضها الآخر، ومن خلال رؤية الشخصيات لمواصفات المكان، وعلاقتها بالأحداث المرئية. إن هذه المواصفات الهندسية، تعطي الانطباع، إن نظرنا إليها معزولة، أننا بإزاء بيت استثنائي بالنسبة لبيوت المخيم، غير أن النظر إلى البيت من خلال علاقاته بالأحداث ووظائفه التي ينهض بها في الرواية، يؤكد أن استثنائية البيت لا تنبع من مواصفاته الهندسية بل من كونه مجالاً حيويًا لأحداث استثنائية يستحيل وقوعها، ولكنها تقع، ومن كونه مجالاً لانبثاق رؤية الشخصيات للمكان عبر مواقعهم المتباينة. إن زكريا ينظر إلى أشياء البيت «بارتياح مقيت» بينما لا يرى فيه حامد غير «جحر قمبيء» ولا ترى فيه مريم غير قبر تدفن فيه عمرها الضائع، ولئن كان الراوي يعكس المكنونات الداخلية لزكريا عبر نظراته، من خلال هذا التركيب اللغوي المتباين، لفظياً ودلالياً، ليعطي الانطباع الكافي عن رؤية زكريا للبيت، وعن رؤيته هو - أي الراوي - لرؤية زكريا، أو ليؤثر إيحائياً إلى تناقضات مكبوتة داخل زكريا نفسه، أو غير ذلك، فإن المكان وأشياءه يصبحان مجالاً لوصف الشخصية لا لوصف المكان، وعلى هذا النحو، لا تنبثق رؤية حامد للبيت بوصفه جحراً قمبياً إلا من خلال المقارنة بينه وبين بيتهم الذي اقتلعوا منه يوم طردوا من يافا، ومن خلال طموح حامد إلى إعادة جمع العائلة من جديد «في بيت أفضل من هذا الجحر القمبيء»^(٥٦). وعلى الرغم من أن مريم هي الأكثر صلة بالبيت، لأسباب عديدة، فإن رؤيتها له، تنبثق من خلال فكرة المقارنة مع البيت الذي كان، في الوطن الذي كان، ومن خلال احساسها المكتفّ بمرور الزمن الذي كان بالنسبة لها «موتاً يعلن عن نفسه مرتين على الأقل»^(٥٧)، وهكذا نجد أن أيّاً من حامد ومريم لم يولّد أي شعور بالألفة مع هذا البيت، بينما بدا زكريا مستعداً لتوليد مثل هذا الشعور، وعلى العكس من هذا الأخير، فإن البيت بالنسبة لحامد، ولريم، ليس غير مكان للموت المتربّص بهما، وليس غير مكان تتردد في جنباته زكريات الموت، أو مكان للأعلان عن موت قد حدث للتو؛ فقد لاحظنا كيف أن البيت هو المكان الذي أعلن حامد فيه عن موت سالم، وكيف أن مريم تعيش فيه موتاً يعلن عن نفسه مرتين على الأقل، ولسوف نلاحظ من خلال تحليلنا لمحتويات البيت ووظائفها في الرواية، عبر تشابك علاقاتها، الكيفية التي يكون فيها البيت رديفاً للقبر، فيكون قبراً يحتوي الإنسان والزمان.

أشياء البيت: الراديو، والأسرة - النعوش

ليس ثمة من شيء من محتويات البيت الحاضرة في النص على غير صلة بالأحداث والشخصيات، سواء تلك الأحداث المستدعاة عبر الذاكرة وآلية التداخي، أو تلك التي تحدث الآن، أو الشخصيات الحاضرة التي تشارك في انفجار الحدث أو الغائبة التي هي، دائماً، على صلة به، وبأشياء البيت التي تحضر من خلاله. وتبدو الساعة؛ ساعة الحائط، وهي تمارس حضورها بكتافة عالية، بوصفها